



Závěrečný účet Obce Košické Olšany za rok 2025

Predkladá : Slavomír Horváth-starosta obce
Spracoval: Jarmila Kránitzová - ekonómka obce

Návrh záverečného účtu:

- vyvesený na úradnej tabuli obce dňa 6.5.2026
- zverejnený na elektronickej úradnej tabuli obce dňa 6.5.2026
- zverejnený na webovom sídle obce dňa 6.5.2026

**Závěrečný účet schválený Obecným zastupiteľstvom v Košických Olšanoch
dňa 21.5.2026 uznesením č. 28/2026**

Závěrečný účet:

- vyvesený na úradnej tabuli obce dňa 27.5.2026
- zverejnený na elektronickej úradnej tabuli obce 27.5.2026
- zverejnený na webovom sídle obce dňa 27.5.2026

OBSAH :

1. Rozpočet obce na rok 2025
2. Rozbor plnenia príjmov za rok 2025
3. Rozbor čerpania výdavkov za rok 2025
4. Výsledok rozpočtového hospodárenia za rok 2025
5. Tvorba a použitie peňažných fondov a iných fondov podľa osobitných predpisov.
6. Bilancia aktív a pasív k 31.12.2025
7. Prehľad o stave a vývoji dlhu k 31.12.2025
8. Údaje o hospodárení príspevkových organizácií
9. Prehľad o poskytnutých dotáciách právnickým osobám a fyzickým osobám - podnikateľom podľa § 7 ods. 4 zákona č.583/2004 Z.z.
10. Finančné usporiadanie finančných vzťahov voči:
 - a) štátnemu rozpočtu
 - b) štátnym fondom
 - c) ostatným PO a FO - podnikateľom
11. Hodnotenie plnenia programov obce
12. Návrh uznesenia

Závěrečný účet za rok 2025

1. ROZPOČET OBCE NA ROK 2025

Základným nástrojom finančného hospodárenia obce bol rozpočet obce na rok 2025. Obec zostavila rozpočet v súlade s rozpočtovými pravidlami, najmä v súlade s § 10 ods. 7 zákona č.583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Rozpočet obce na rok 2025 bol zostavený ako vyrovnaný.

Hospodárenie obce sa riadilo podľa schváleného rozpočtu na rok 2025. Rozpočet obce bol schválený obecným zastupiteľstvom dňa 12.12.2024 uznesením č 44/2024 na úrovni hlavných kategórií ekonomickej rozpočtovej klasifikácie bez programovej štruktúry.

Rozpočet bol zmenený šesťkrát :

- Rozpočtové opatrenie č. 1 schválené OZ dňa 19.3.2025 uznesením č.12/2025
- Rozpočtové opatrenie č. 2 schválené starostom obce a OZ zobralo na vedomie dňa 28.5.2025 uznesením č. 15/2025
- Rozpočtové opatrenie č. 3 schválené OZ dňa 28.5.2025 uznesením č.20/2025
- Rozpočtové opatrenie č. 4 schválené starostom obce a OZ zobralo na vedomie dňa 26.8.2025 uznesením č. 28/2025
- Rozpočtové opatrenie č. 5 schválené OZ dňa 16.9.2025 uznesením č. 35/2025
- Rozpočtové opatrenie č. 6 schválené starostom obce a OZ zobralo na vedomie dňa 10.2.2026 uznesením č. 04/2026

Rozpočet obce k 31.12.2025

	Schválený rozpočet	Schválený rozpočet po poslednej zmene	Skutočné plnenie príjmov/čerpanie výdavkov k 31.12.2025	% plnenia príjmov/ % čerpania výdavkov
Príjmy celkom	1 153 229,00	1 432 602,00	1 325 592,44	92,5%
z toho :				
Bežné príjmy	955 259,00	1 074 490,00	1 074 480,09	
Kapitálové príjmy	0,00	112 968,00	112 965,91	
Finančné príjmy	197 970,00	245 144,00	138 146,44	
Výdavky celkom	1 153 229,00	1 247 681,00	1 247 549,74	100,00%
z toho :				
Bežné výdavky	945 259,00	1 010 430,00	1 010 301,79	
Kapitálové výdavky	197 970,00	116 283,00	116 282,04	
Finančné výdavky	10 000,00	120 968,00	120 965,91	
Rozpočtové hospodárenie obce	0,00	184 921,00	78 042,70	42,2%

2. ROZBOR PLNENIA PRÍJMOV ZA ROK 2025

Rozbor plnenia príjmov sa vykonáva v takej štruktúre v akej bol rozpočet schválený obecným zastupiteľstvom a to na hlavné kategórie.

Schválený rozpočet	Schválený rozpočet na rok 2025 po poslednej zmene	Skutočné plnenie k 31.12.2025	% plnenia príjmov k rozpočtu po zmenách
1 153 229,00	1 432 602,00	1 325 592,44	92,5%

Z rozpočtovaných celkových príjmov 1 432 602,00 EUR bol skutočný príjem k 31.12.2025 v sume 1 325 592,44 EUR, čo predstavuje 92,5 % plnenie.

Bežné príjmy obce:

Schválený rozpočet	Schválený rozpočet na rok 2025 po poslednej zmene	Skutočnosť k 31.12.2025	% plnenia príjmov k rozpočtu po zmenách
955 259,00	1 074 490,00	1 074 480,09	100 %

Z rozpočtovaných bežných príjmov 1 074 490,00 EUR bol skutočný príjem k 31.12.2025 v sume 1 074 480,09 EUR, čo predstavuje 100% plnenie.

a) daňové príjmy

Schválený rozpočet	Schválený rozpočet po poslednej zmene	Skutočnosť k 31.12.2025	% plnenia príjmov k rozpočtu po zmenách
407 409,00	413 593,00	413 592,61	100 %
28 700,00	29 731,00	29 730,98	100 %
19 800,00	20 479,00	20 478,56	100 %
90,00	82,00	82,04	100 %
1 700,00	1 666,00	1 666,41	100 %

Výnos dane z príjmov poukázaný územnej samospráve

Z predpokladanej finančnej čiastky v sume 413 593,00 EUR z výnosu dane z príjmov boli k 31.12.2025 poukázané finančné prostriedky zo ŠR v sume 413 592,61 ,00 EUR, čo predstavuje plnenie na 100 %. V roku 2025 výška výnosu dane z príjmov oproti roku 2024 bola znížená o 10 % čo predstavuje sumu 41 113,00 EUR.

Daň z majetku

Z celkových rozpočtovaných 51 958,00 EUR bol skutočný príjem k 31.12.2025 v sume 51 957,99 EUR čo predstavuje plnenie na 100%.

Z toho príjmy dane z pozemkov boli v sume 29 730,98€

Z toho príjmy dane zo stavieb boli v sume 20 478,56 €

Z toho príjmy dane z bytov boli v sume 82,04 €.

Z toho príjmy z dane za psa bol v sume 1666,41 €

Za rozpočtový rok 2025 bolo zinkasovaných 5 654,95 EUR za nedoplatky z minulých rokov na dani z pozemkov, stavieb, psov čo je o 191% viac ako v roku 2024.

K 31.12.2025 obec eviduje pohľadávky na dani z nehnuteľností a psa v sume 16 525,44 EUR

Poplatok za služby, komunálny odpad a drobný stavebný odpad.

V roku 2025 účtovná jednotka eviduje poplatok za rozvoj. Z rozpočtovaných 471,00 EUR bol skutočný príjem 470,35 EUR čo predstavuje 100%.

Poplatok za komunálny a stavebný odpad - z rozpočtovaných 48 191,00 EUR bol skutočný príjem k 31.12.2025 v sume 48 190,94 EUR čo predstavuje 100%

Účtovná jednotka k 31.12.2025 eviduje pohľadávky za komunálny odpad v sume 16 903,75 EUR

Za rozpočtový rok 2025 bolo zinkasovaných 2 104,28,00 EUR nedoplatky z minulých rokov za komunálny odpad čo je o 10% menej ako v roku 2024.

K 31.12.2025 obec eviduje pohľadávky na poplatkoch za káblovú televíziu vo výške 60,00 EUR , ktorú ukončila v roku 2022.

b) nedaňové príjmy:

Schválený rozpočet	Schválený rozpočet po poslednej zmene	Skutočnosť k 31.12.2025	% plnenia príjmov k rozpočtu po zmenách
1 900,00	3 403,00	3403,44	100 %
11 480,00	16 766,00	16 765,00	100 %

Príjmy z podnikania a z vlastníctva majetku

Z rozpočtovaných 3 403,00 EUR bol skutočný príjem k 31.12.2025 v sume 3 403,44 EUR, čo je 100 % plnenie.

Uvedený príjem predstavuje príjem z vlastníctva majetku (prenajatých pozemkov) v sume 276,39 EUR a príjem z prenajatých priestorov a objektov KD v sume 3127,05 EUR

Administratívne poplatky a iné poplatky a platby

Z rozpočtovaných 16 766,00 EUR bol skutočný príjem k 31.12.2025 v sume 16 765,00 EUR, čo je 100 % plnenie.

Medzi iné nedaňové príjmy boli účtovnou jednotkou rozpočtované príjmy za stravné v ŠJ, školné MŠ, predaja služieb- hlásenie v MR, kopírovanie, správne poplatky, overovacie poplatky, stavebné poplatky, príjem zo zájazdov, predaj odpadových nádob a cintorínske poplatky.

c) iné nedaňové príjmy:

Schválený rozpočet	Schválený rozpočet po poslednej zmene	Skutočnosť k 31.12.2025	% plnenia príjmov k rozpočtu po zmenách
0	2595,00	2592,98	100%

Z rozpočtovaných iných nedaňových príjmov 2595,00 EUR, bol skutočný príjem vo výške 2592,98 EUR, čo predstavuje 100% plnenie.

Medzi iné nedaňové príjmy boli rozpočtované príjmy z dobropisov a z vratiek, preplatky z ročného zúčtovania ZP, náhrady z poistného plnenia.

d) prijaté granty a transfery

Schválený rozpočet	Schválený rozpočet po poslednej zmene	Skutočnosť k 31.12.2025	% plnenia príjmov k rozpočtu po zmenách
421 950,00	537 513,00	537 506,78	100 %

Z rozpočtovaných grantov a transferov 537 513,00 EUR bol skutočný príjem k 31.12.2025 vo výške 537 506,78 EUR, čo predstavuje 100% plnenie.

Prijaté bežné granty a transfery:

Poskytovateľ dotácie	Suma v EUR	Účel
ÚPSVaR	2 257,50	Aktivačná činnosť §54
ÚPSVaR	16 993,70	Stravné v HN-ZŠ, MŠ
ÚPSVaR	431,17	Školské pomôcky ZŠ-HN
ÚPSVaR	7620,00	Prenes. Výkon ŠS-Rodinné príd.
ÚPSVaR	49,00	Prenes.výkon- osobitný príjemca
MV SR	58 886,82	TSP a TP
MV SR	94 140,74	MOPS
RÚŠS v Košiciach	2 300,00	Vzdelávanie detí - MŠ
RÚŠS v Košiciach	1 382,00	Vzdelávacie poukazy ZŠ
RÚŠS v Košiciach	335 017,00	Bežné výdavky školstvo ZŠ, MŠ
RÚŠS v Košiciach	3 825,00	Sociálne znevýhodnenie ZŠ, MŠ
RÚŠS v Košiciach	1 615,00	Príspevok na edukačné učebnice - ZŠ
Okresný úrad KE	449,79	Preh. výkon št. správy-REGOP
Okresný úrad KE	37,20	Prenes. Výkon ŠS-register adries
Úrad pre úz. Plánovanie SR	2234,06	Prenesený výkon- Územne plánovanie
Okresný úrad pre dopravu KE	58,88	Prenes. výkon ŠS na dopravu
Krajský úrad ŽP KE	332,20	Prenes. výkon ŠS na ŽP
KSK	1 500,00	Dotácia Deň obce
Fyz. a právnické osoby	600,00	Grand -deň obce
MF SR	7776,72	Odmeny 800€
SPOLU:	537 506,78	

Popis najvýznamnejších prijatých grantov a transferov:

- ZŠ normatívne príjmy – 210 293,00 EUR
- ZŠ nenormatívne príjmy – 23 711,00 EUR
- MŠ normatívne príjmy – 104 734,00 EUR
- MŠ nenormatívne príjmy – 5401,00 EUR
- Transfér na projekty TSP, MOPS – 153 027,56 EUR z toho refundácia výdavkov z roku 2024 vo výške 16 337,55 EUR
- Transfér na projekty aktivačnej činnosti §54 – 2 257,50,00 EUR
- Transfér na odmeny 800€ z MF vo výške 7776,72 EUR.
- Sociálne veci stravné v HN ZŠ, MŠ a školské pomôcky v HN ZŠ vo výške 17 424,87 EUR
- Transfér na prenesený výkon rodinné prídavky – 7620,00 EUR
- Transfer so ŠR – prenesený výkon - 3161,13,00 EUR
- Dotácia KSK – deň obce 1 500,00 EUR
- Dotácia od fyz. A právnických osôb – deň obce – 600,00 EUR

Prijaté granty a transfery boli účelovo učené na bežné výdavky a boli použité v súlade s ich účelom.

Kapitálové príjmy:

Schválený rozpočet	Schválený rozpočet po poslednej zmene	Skutočnosť k 31.12.2025	% plnenia príjmov k rozpočtu po zmenách
0,00	112 968,00	112 965,91	100%

Z rozpočtovaných kapitálových príjmov 112 968,00 EUR bol skutočný príjem k 31.12.2025 v sume 112 965,91 EUR, čo predstavuje 100% plnenie.

Prijaté kapitálové granty a transfery:

Poskytovateľ dotácie	Suma v EUR	Účel	Poznámka
PPA	28 302,15	Rekonštrukcia MK v obci (Cesta kostol-bytovka)	Refundácia výdavkov
PPA	82 663,76	NFP-Výstavba Chodníka Nová ulica	Refundácia výdavkov
SPP	2 000,00	Zariadenie KC- Kuchynská linka	Grant SPP

Popis najvýznamnejších prijatých kapitálových grantov a transferov:

- PPA – Transfer rekonštrukcia MK v obci – Cesta kostol - bytovka vo výške 28 302,15 EUR
Finančné prostriedky boli využité na splatenie dlhu obce.
- PPA - Transfer na výstavbu chodníka Nová ulica vo výške 82 663,76 EUR
Finančné prostriedky boli využité na splatenie dlhu obce.
- SPP – Grant na zariadenie Komunitného centra – kuchynská linka vo výške 2 000,00 EUR

Príjmové finančné operácie:

Schválený rozpočet	Schválený rozpočet po poslednej zmene	Skutočnosť k 31.12.2025	% plnenia príjmov k rozpočtu po zmenách
197 970,00	245 144,00	138 146,44	56%

Z rozpočtovaných príjmových finančných operácií 245 144,00 EUR bol skutočný príjem k 31.12.2025 v sume 138 146,44 EUR, čo predstavuje 56% plnenie.

Uznesením obecného zastupiteľstva č. 1/2025 zo dňa 19.3.2025 bolo schválené čerpanie Municipálneho investičného úveru na výstavbu Chodníka Nová ulica vo výške 87469,43 EUR . V skutočnosti bolo plnenie vo výške 82 663,76 EUR.

Uznesením obecného zastupiteľstva č. 16/2025 zo dňa 27.5.2025 bolo schválené použitie rezervného fondu v sume 3 444,00 EUR € na projektovú dokumentáciu výstavby chodníka Nová ulica. V skutočnosti bolo plnenie v sume 3 444,00 EUR.

Uznesením obecného zastupiteľstva č.34/2025 zo dňa 16.9.2025 bolo schválené použitie rezervného fondu v sume 12 000,00 EUR na obstaranie nákladného motorového vozidla. V skutočnosti bolo plnenie v sume 12 000,00 EUR

V roku 2025 boli použité finančné operácie v súlade so zákonom č. 583/2004 Z.z.

- Nevyčerpané prostriedky zo školského stravovania ŠJ v sume 1 347,05 EUR
- Nevyčerpané prostriedky zo ŠR v sume 33 089,46 EUR
- Nevyčerpané prostriedky zo ŠR a EU- MOPS A TSP -o výške 5 602,17 EUR

3. ROZBOR ČERPANIA VÝDAVKOV ZA ROK 2025

Rozbor čerpania výdavkov sa vykonáva v takej štruktúre v akej bol rozpočet schválený obecným zastupiteľstvom a to na hlavné kategórie.

Schválený rozpočet	Schválený rozpočet po poslednej zmene	Skutočnosť k 31.12.2025	% plnenia výdavkov k rozpočtu po zmenách
1 153 229,00	1 247 681,00	1 247 549,74	100%

Z rozpočtovaných celkových výdavkov 1 247 681,00 EUR bolo skutočne čerpané k 31.12.2025 v sume 1 247 549,74,00 EUR, čo predstavuje 100% čerpanie.

Bežné výdavky obce:

Schválený rozpočet	Schválený rozpočet po poslednej zmene	Skutočnosť k 31.12.2025	% plnenia výdavkov k rozpočtu po zmenách
945 259,00	1 010 430,00 €	1 010 301,79€	100%

Z rozpočtovaných bežných výdavkov 1 010 430,00 EUR bolo skutočne čerpané k 31.12.2025 v sume 1 010 301,79 EUR, čo predstavuje 100 % čerpanie.

Čerpanie jednotlivých rozpočtových položiek bežného rozpočtu je prílohou Záverečného účtu.

Funkčná klasifikácia	Kategória	Text	Schválený rozpočet po poslednej zmene 2025 v celých €	Skutočné čerpanie výdavkov 2025 v celých €	% čerpanie k rozpočtu po zmenách
		Bežné výdavky celkom	1 010 430,00	1 010 302,00	99,98
01	600	Výdavky za obec celkom	304 061,00	304 043,00	100,00
	610	Mzdy, platy, služobné príjmy ...	139 865,00	139 864,00	100,00
	620	Poist. a príspevok do poisťovní	51 832,00	51 828,00	100,00
	630	Tovary a služby	82 050,00	82 042,00	100,00
	640	Bežné transfery	23 596,00	23 592,00	100,00
	650	Úroky bankám	6 718,00	6 717,00	100,00
03	600	Výdavky za PO celkom	3 497,00	3 497,00	100,00
	630	Tovary a služby	3 497,00	3 497,00	100,00
04	600	Výdavky Aktivačná činnosť § 54 a TSP celkom	70 120,00	70 099,00	99,97
	610	Mzdy, platy, služobné príjmy ...	44 486,00	44 481,00	100,00
	620	Poist. a príspevok do poisťovní	15 901,00	15 892,00	99,94
	630	Tovary a služby	7 074,00	7 068,00	96,00
	640	Bežné transfery	2 659,00	2 658,00	100,00
05	600	Výdavky náklad. z odpadmi	64 046,00	64 040,00	100,00
	630	Tovary a služby	64 046,00	64 040,00	100,00
06	600	Výdavky VO	7 666,00	7 665,00	100,00
	630	Tovary a služby	7 666,00	7 665,00	100,00
08	600	Výdavky za KD,DS, kultúra	31 302,00	31 299,00	100,00
	610	Odmeny	0,00	0,00	100,00
	630	Tovary a služby	21 802,00	21 799,00	100,00
	640	Bežné transfery	9 500,00	9 500,00	100,00
09	600	Výdavky na školstvo, MOPS celkom	472 280,00	472 206,00	99,98
	610	Mzdy, platy, služobné príjmy	275 261,00	275 242,00	100,00
	620	Poist. a príspevok do poisťovní	100 666,00	100 643,00	100,00
	630	Tovary a služby	82 207,00	82 182,00	100,00
	640	Bežný transfer	14 146,00	14 139,00	100,00

10	600	Výdavky za HN sociálne služby celkom	57 458,00	57 453,00	100,00
	610	Mzdy, platy, služobné príjmy	19 692,00	19 692,00	100,00
	620	Poist. a príspevok do poisťovní	7 157,00	7 155,00	100,00
	630	Tovary a služby	29 368,00	29 365,00	100,00
	640	Bežný transfer	1 241,00	1 241,00	100,00

Rozbor významných položiek bežného rozpočtu:

b)Mzdy, platy, služobné príjmy a ostatné osobné vyrovnania

Z rozpočtovaných výdavkov 479 304,00 EUR bolo skutočné čerpanie k 31.12.2025 v sume 479 279,00 EUR, čo je 100% čerpanie.

Patria sem mzdové prostriedky zamestnancov OcÚ, mzdové náklady aktivačných pracovníkov, mzdy MOPS, TSP a TP, pracovníkov školstva-ZŠ, MŠ a ŠJ, odmeny poslancom.

b)Poistné a príspevok do poisťovní

Z rozpočtovaných výdavkov 175 556,00 EUR bolo skutočne čerpané k 31.12.2025 v sume 175 518,00 EUR, čo je 100,00 % čerpanie.

Patria sem zákonné poistné zamestnancov OcÚ, aktivačných pracovníkov, MOPS, TSP a TP, pracovníkov školstva-ZŠ, MŠ a ŠJ, poslancov

V roku 2025 mzdové a odvodové výdavky obce vzrástli v priemere o 13% oproti roku 2024 a to hlavne v školstve a u projektoch MOPS a TSP.

c)Tovary a služby

Z rozpočtovaných výdavkov 297 710,00 EUR bolo skutočne čerpané k 31.12.2025 v sume 297 658,00 EUR, čo je 100 % čerpanie.

Ide o prevádzkové výdavky všetkých stredísk OcÚ, ako sú cestovné náhrady, energie, telekomunikácie, materiál, dopravné, údržba budov a miestnych komunikácií, vývoz odpadu a ostatné tovary a služby.

V roku 2025 obci výdavky za tovary a služby vzrástli o 5% oproti roku 2024. Najväčší nárast bol za služby z vývozu odpadu, služby spojené z energiami a údržbou.

d)Bežné transfery

Z rozpočtovaných výdavkov 51 142,00 EUR bolo skutočne čerpané k 31.12.2025 v sume 51 130,00 EUR, čo predstavuje 100,00 % čerpanie.

Ide o výdavky na odchodné zamestnanca do dôchodku, finančný príspevok na stravné a nemocenské dávky pre zamestnancov, príspevok na stravné pre HN na základe VZN, dotácie pre právnické osoby, dotácie podľa VZN občanom na vývoz žumpy a členské pre spoločne úrady Bidovce a Budimír, ktoré nám zabezpečujú prenesený výkon školského a stavebného poriadku a spracovanie miezd.

Obec v roku 2025 poskytla o 24% viac transferov pre právnické a fyzické osoby oproti roku 2024.

Čerpanie jednotlivých rozpočtových položiek Bežných výdavkov rozpočtu je prílohou Záverečného účtu.

Kapitálové výdavky obce

Schválený rozpočet	Schválený rozpočet po poslednej zmene	Skutočné čerpanie výdavkov k 31.12.2025	% plnenia výdavkov k rozpočtu po zmenách
197 970,00	116 283,00	116 282,00	100

Z rozpočtovaných kapitálových výdavkov 116 283,00 EUR bolo skutočne čerpané k 31.12.2025 v sume 116 282,00 EUR, čo predstavuje 100% čerpanie.
Čerpanie jednotlivých rozpočtových položiek kapitálového rozpočtu je prílohou Záverečného účtu.

Rozbor významných položiek kapitálového rozpočtu:

a)Prípravná a projektová dokumentácia

Z rozpočtovaných 5 444,00 EUR bolo skutočne čerpané k 31.12.2025 v sume 5 444,00 EUR, čo predstavuje 100% čerpanie.
Z toho: 2 000,00 EUR na PD viacúčelové ihrisko a 3 444,00 EUR Chodník nová ulica.

b)Realizácia nových stavieb

Z rozpočtovaných 95 784,00 EUR bolo skutočne čerpané k 31.12.2025 v sume 95 784,00 EUR, čo predstavuje 100% čerpanie.
Z toho: 82 664,00 EUR výstavby Chodníka nová ulica, 13 120,00 EUR oprava ciest a chodníkov z čoho 10500,00EUR bolo čerpané z Dotácie MFSR poskytnutej v roku 2024.

c) Nákup nákladného motorového vozidla

Z rozpočtovaných 12 000,00 EUR bolo skutočne čerpané k 31.12.2025 v sume 12 000,00 EUR, čo predstavuje 100% čerpanie.

e)Nákup zariadenia KC – kuchynská linka

Z rozpočtovaných 3054,00 EUR bolo skutočne čerpané k 31.12.2025 v sume 3054,00 EUR, čo predstavuje 100,00% čerpanie.

Výdavkové finančné operácie

Schválený rozpočet	Schválený rozpočet po poslednej zmene	Skutočné čerpanie výdavkov k 31.12.2025	% plnenia výdavkov k rozpočtu po zmenách
10 000,00	120 968,00	120 966,00	100,00

Z rozpočtovaných 120 968,00 EUR bolo skutočne čerpané k 31.12.2025 v sume 120 966,00 EUR, čo predstavuje 100,00% čerpanie.
Medzi výdavkové finančné operácie v roku 2025 obec mala splatenie istiny z bankového úveru poskytnutého na realizovanie nových stavieb ako chodník nová ulica, cesta kostol-bytovka.

4. Prebytok/schodok rozpočtového hospodárenia za rok 2025

Hospodárenie obce	Skutočnosť k 31.12.2025 v EUR
Bežné príjmy spolu	1 074 480,09
z toho : bežné príjmy obce	1 074 480,09
Bežné výdavky spolu	1 010 301,79
z toho : bežné výdavky obce	1 010 301,79
Bežný rozpočet -§10 ods.3 pism. A)	64 178,30
Kapitálové príjmy spolu	112 965,91
z toho : kapitálové príjmy obce	112 965,91
Kapitálové výdavky spolu	116 282,04
z toho : kapitálové výdavky obce	116 282,04
Kapitálový rozpočet -§10 ods.3 pism. B)	-3 316,13
Prebytok bežného a kapitálového rozpočtu	60862,17
Vylúčenie z prebytku / úprava schodku HČ	35 173,47
Vylúčenie z prebytku/ HČ 357	33 611,56
Vylúčenie z prebytku/ HČ 221 005 ŠJ	1 105,21
Vylúčenie z prebytku/HČ 221 027- Rozvoj Obce	456,70
Upravený prebytok / schodok bežného a kapitálového rozpočtu	25 688,70
Príjmové finančné operácie	138 146,44
Výdavkové finančné operácie	120 965,91
Rozdiel finančných operácií- §10 ods.3 pism. C)	17 180,53
PRÍJMY SPOLU	1 325 592,44
VÝDAVKY SPOLU	1 247 549,74
Hospodárenie obce	78 042,70
Upravené hospodárenie obce	42 869,23

A) Výsledok hospodárenia :

Výsledkom bežného rozpočtu je prebytok v sume 64 178,30 €,

B) Výsledkom kapitálového rozpočtu je schodok v sume – 3 316,13 €.

Výsledkom rozpočtového hospodárenia bežného a kapitálového rozpočtu obce je prebytok v sume 60 862,17 €

C) Výsledok hospodárenia: Finančných operácií je prebytok v sume 17 180,53 €
Hospodárenia obce za rok 2025, zisteného ako rozdiel medzi celkovými príjmami a celkovými výdavkami, vrátane finančných operácií, ktoré ovplyvňujú finančné toky a je prebytok v sume 78 042,70 €.

V zmysle ustanovenia § 16 odsek 6 zákona č.583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov sa na

účely tvorby peňažných fondov pri usporiadaní prebytku rozpočtu obce podľa § 10 ods. 3 písm. a) a b) citovaného zákona, z tohto **prebytku vylučujú :**

- a) nevyčerpané prostriedky **zo ŠR** účelovo určené na **bežné výdavky** poskytnuté v predchádzajúcom rozpočtovom roku v sume **33 611,56 EUR**, a to na :
 - prenesený výkon v oblasti školstva v sume 14 179,88 EUR
 - stravné pre deti v hmotnej núdzi v sume 2282,00 EUR
 - Transfer MOPS v sume 17 149,69 EUR
- b) nevyčerpané prostriedky Školskej jedálne vo výške **1 105,21 EUR** ktoré je možné použiť v rozpočtovom roku v súlade s ustanovením § 8 odsek 4 a 5 zákona č.523/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.
- c) účelovo určené finančné prostriedky z poplatku za rozvoj **456,70 EUR**

Inventúra bánk a pokladnice a rozpočtového opatrenia :

Obec má zriadené a vedené všetky účty v Prima Banka Slovensko a.s.

211 000 – Pokladňa	565,93 €
221 001 – Základná škola	13 346,22 €
221 003 – Sociálny fond	1 692,89 €
221 004 – Dotačný účet HN	2 282,00 €
221 005 – ŠJ pri MŠ	1 105,21 €
221 006 – OCU –hl. účet	40 326,49€
221 008 – RF	9 832,75 €
221 010 / 231 – municipálny úver	146 884,47€
221 026 – MOPS	17 149,68 €
221 027 – Rozvoj obce	456,70 €
221 100 – MŠ	833,66 €
221 999 – Depozit (Mzdy)	62 932,51 € (z toho je OCU vrátene 1976,81€)
221 025 – Sebastian Balog	7 908,19

Stav finančných účtov k 31.12.2025 = **158432,23 €**

Vylúčenie nevyčerpaných dotácií :

- 33 611,56 € Nevyčerpané dotácie zo ŠR – 357
- 60 955,70 € Depozit- 221 999 (Mzdy 12/25)
- 9 832,75 € RF 221- 008
- 1 105,21 € ŠJ pri MŠ 221 005
- 1 692,89 € SF (221 003)
- 456,70 € Rozvoj
- 7 908,19

42 869,23 €

Na základe uvedených skutočností navrhujeme tvorbu rezervného fondu za rok 2025 vo výške 42 869,23 EUR.

5. Tvorba a použitie peňažných fondov a iných fondov

Rezervný fond

Obec vytvára rezervný fond v zmysle ustanovenia § 15 zákona č.583/2004 Z.z. v z.n.p.. O použití rezervného fondu rozhoduje obecné zastupiteľstvo.

Fond rezervný	Suma v EUR
ZS k 1.1.2025	18 981,10
Prírastky - z prebytku rozpočtového hospodárenia za 2024 uznesenie č. 19/2025/c zo dňa 27.5.2025.	6 295,65
Úbytky- použitie RF na základe schválenia OZ uznesenie č. 16/2025 zo dňa 27.5.2025	- 3 444,00
Úbytky- použitie RF na základe schválenie OZ uznesenie č. 34/2025 zo dňa 16.9.2025	- 12 000,00
KZ k 31.12.2025	9 832,75

Prostriedky RF obec použila na základe rozhodnutia obecného zastupiteľstva na kúpu nákladného motorového vozidla a projektovú dokumentáciu na výstavbu chodníka nová ulica.

Konečný zostatok k 31.12.2025 na účte RF je 9 832,75 EUR . Tieto prostriedky sú na účte RF 221 008.

Sociálny fond

Obec vytvára sociálny fond v zmysle zákona č.152/1994 Z.z. v z.n.p.. Tvorbu a použitie sociálneho fondu upravuje kolektívna zmluva.

Sociálny fond	Suma v EUR
ZS k 1.1.2025	850,70
Prírastky – tvorba SF	5 025,42
Úbytky - príspevok na stravné	- 2 683,23
Úbytky - regenerácia pracovných síl	-1 500,00
KZ k 31.12.2025	1 692,89

6. Bilancia aktív a pasív k 31.12.2025

A K T Í V A

Názov	ZS k 1.1.2025 v EUR	KZ k 31.12.2025 v EUR
Majetok spolu (NETTO)	1 766 032,34	1 811 469,77
Neobežný majetok spolu	1 637 866,54	1 630 012,23
Z toho :		
019 - Dlhodobý nehmotný majetok	20 577,38	14 773,10
Dlhodobý hmotný majetok súčet	1 617 289,16	1 615 239,13
Z toho:		
031 - Pozemky	175 210,22	175 210,22
021 - Stavby	1 369 270,59	1 360 730,88
022 - Samostatné hnutel'ne veci	53 882,06	47 371,74
023 - Dopravné prostriedky	0,00	11 000,00
025 - Pestovateľské trvalé porasty	877,35	877,35
042 - Obstaranie dlhodobého hmotného majetku	18 048,94	20 048,94
Dlhodobý finančný majetok	0,00	0,00
Obežný majetok spolu	125 276,14	178 121,22
z toho :		
112 - Zásoby	340,84	176,84
359 - Zúčtovanie medzi subjektami VS	0,00	476,58
Dlhodobé pohľadávky -	0,00	0,00
Krátkodobé pohľadávky súčet	15 727,06	19 035,57

Z toho:		
315 - Ostatné pohľadávky	1 915,12	107,72
318 - Pohľadávky z nedaňových príjmov obcí	6 575,00	10 555,07
319 - Pohľadávky z daňových príjmov obcí	5 349,46	6 020,78
335 - Pohľadávky voči zamestnancom	1 887,48	2 352,00
Finančné účty súčet	109 208,24	158 432,23
Z toho:		
211 - Pokladnica	1 350,39	565,93
213 - Ceniny	0,00	0,00
221 – Bankové účty	107 857,85	157 866,30
Poskytnuté návratné fin. výpomoci dlhodobé	0,00	0,00
Poskytnuté návratné fin. výpomoci krátkodobé	0,00	0,00
Časové rozlíšenie súčet	2 889,66	3 336,32
381 - Časové rozlíšenie	2 889,66	3 336,32

PASÍVA

Názov	ZS k 1.1.2025 v EUR	KZ k 31.12.2025 v EUR
Vlastné imanie a záväzky spolu	1 766 032,34	1 811 469,77
Vlastné imanie	375 498,52	430 427,61
Výsledok hospodárenia	375 498,52	430 427,61
Záväzky súčet	285 592,66	261 466,52
z toho :		
323 – ostatné krátkodobé rezervy	850,00	950,00
Zúčtovanie medzi subjektami VS	28 354,59	33 611,56
Z toho:		
357 - Zúčtovanie medzi VÚC	28 191,63	33 611,56
359 - Zúčtovanie medzi VS	162,96	0,00
Dlhodobé záväzky súčet	850,70	1 692,89
472 – Záväzky zo sociálneho fondu	850,70	1 692,89
Krátkodobé záväzky súčet	70 350,75	78 327,60
321 - Dodávatelia	15 906,51	9 648,75
324 – Prijaté preddavky	269,77	201,37
379 – Iné záväzky	212,18	100,00
379 – Sebastian Balog	0,00	7 908,19
331 - Zamestnanci	31 383,20	35 140,78
336 – Soc. a zdravotné poistenie	19 039,95	20 716,75
342 – Ostatné priame dane	3 539,14	4 611,76
Bankové úvery a výpomoci- 231	185 186,62	146 884,47
Časové rozlíšenie-384	1 104 941,16	1 119 575,64

Obec Košické Olšany je na základe Rozhodnutia Mestského súdu č. 78P/153/2024-32 sa stala poručníkom maloletého Sebastiana Baloga. Obec maloletého zabezpečuje výchovu maloletého, zastupuje ho a spravuje jeho majetok. Obec má voči maloletému záväzok, ktorý spravuje na osobitnom účte vedení v Prima banke. Zostatok tohto účtu k 31.12.2025 je v sume 7 908,19 EUR

7. Prehľad o stave a vývoji dlhu k 31.12.2025

Stav úverov a návratných finančných výpomocí (NFV) k 31.12.2025

Veriteľ	Účel	Výška poskytnuté ho úveru/NFV	Ročná splátka istiny za rok 2025	Ročná splátka úrokov za rok 2025	Zostatok úveru (istiny) k 31.12.2025	Rok splatnosti
Prima banka	Municipálny úver univerzál KTK –3008	185 186,62	38 302,15	6 351,65	146 884,47	2033
Prima banka	Municipálny úver 91/002/25	82 663,76	82 663,76	973,95	0,00	2025

V roku 2025 obec znížila úverové zaťaženie o sumu 38 302,15 EUR aj na municipálnom úvere univerzál(KTK), ktorý čerpala na výstavbu ciest a chodníkov v obci. Úroky sú splatné mesačne z vyčerpanej istiny úveru. Konečná splatnosť úveru je v r. 2033. V roku 2025 boli splatené úroky na tomto úvere vo výške 6 351,65 EUR. Zostatok úveru k 31.12.2025 je 146 884,47 EUR

V roku 2025 obec čerpala úver na stavbu chodníka nová ulica vo výške 82 663,76 EUR, ktorý bol v roku 2025 splatený vo výške 82 663,76 EUR. Úver bol splatený z kapitálových príjmov zo ŠR a EU. Úroky boli splatné mesačne v celkovej výške 973,95 EUR. Zostatok úveru k 31.12.2025 je 0,00 EUR.

Dodržiavanie pravidiel používania návratných zdrojov financovania:

Obec v zmysle ustanovenia § 17 ods. 6 zákona č.583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v z.n.p., môže na plnenie svojich úloh prijať návratné zdroje financovania, len ak:

- celková suma dlhu obce neprekročí **60%** skutočných bežných príjmov predchádzajúceho rozpočtového roka a
- suma splátok návratných zdrojov financovania, vrátane úhrady výnosov a suma splátok záväzkov z investičných dodávateľských úverov neprekročí v príslušnom rozpočtovom roku **25 %** skutočných bežných príjmov predchádzajúceho rozpočtového roka znížených o prostriedky poskytnuté v príslušnom rozpočtovom roku obci z rozpočtu iného subjektu verejnej správy, prostriedky poskytnuté z Európskej únie a iné prostriedky zo zahraničia alebo prostriedky získané na základe osobitného predpisu.

a) Výpočet dlhu obce podľa § 17 ods.6 písm. a) zákona č.583/2004 Z.z.:

Text	Suma v EUR
Bežné príjmy z finančného výkazu FIN 1-12 k 31.12.2024:	
- bežné príjmy obce	936 598,54
Úhrn bežných príjmov obce a RO k 31.12.2024* (Zdroj FIN 1-12 BP, 1.časť obec + RO)	936 598,54
Celková suma dlhu obce podľa § 17/7 k 31.12.2025:	
- zostatok istiny z bankových úverov, pôžičiek (zdroj : FIN 5-04 – dlhový nástroj BU, stl.4; FIN 4-04, stl.5, r.45)	146 884,47
Celková suma dlhu obce podľa § 17/7 k 31.12.2025	146 884,47
Do celkovej sumy sa nezapočítavajú záväzky podľa § 17/8:	
- z bankových úverov na predfinancovanie projektov EÚ	0,00

(zdroj : FIN 6-04, r.8)	
Spolu suma záväzkov, ktorá sa nezapočíta do celkovej sumy dlhu obce	0,00
Upravená celková suma dlhu obce podľa § 17/8 k 31.12.2025**	146 884,47

Upravená celková suma dlhu obce podľa § 17/8 k 31.12.2025**	Úhrn bežných príjmov obce a RO k 31.12.2024*	Dlh obce § 17 ods.6 písm. a)
146 884,47	936 598,54	15,68%

Poznámka výpočet: $146\,884,17 / 936\,598,54 \times 100 = 15,68\%$

Zákonná podmienka podľa § 17 ods.6 písm. a) zákona č.583/2004 Z.z. bola splnená.

b) Výpočet dlhovej služby obce podľa § 17 ods.6 písm. b) zákona č.583/2004 Z.z.:

Text	Suma v EUR
Bežné príjmy z finančného výkazu FIN 1-12 k 31.12.2024:	
- bežné príjmy obce	911 875,44
Úhrn bežných príjmov obce a RO k 31.12.2024* (Zdroj FIN 1-12 BP, 1.časť obec + RO)	911 875,44
Bežné príjmy obce znížené/upravené o bežné granty a transfery a príjmy podľa osobitných predpisov:	
- dotácie na prenesený výkon štátnej správy	383 002,22
- príjmy podľa osobitných predpisov	7 765,16
Spolu bežné príjmy obce a RO účelovo určené, o ktoré sa znižujú bežné príjmy k 31.12.2024 (Zdroj FIN 1-12 BP, 1.časť obec + RO)	390 767,38
Úhrn upravených bežných príjmov obce a RO k 31.12.2024*	521 108,06
Splátky istiny a úrokov z finančného výkazu FIN 1-12 k 31.12.2025 s výnimkou jednorazového predčasného splatenia: (Zdroj FIN 1-12 obec: 1. časť úroky 65x ; 2. časť istina 82x)	
- 821004 splátka istiny z krátkodobého bankového úveru	0
- 651002 splátka úrokov z bankového úveru	6 717,27
Celková suma ročných splátok istiny a úrokov za rok 2025	6 717,27
- 821004 Suma jednorazového predčasného splatenia - istina	120 965,91
-651002 Suma jednorazového predčasného splatenia -úroky	0,00
Upravená celková suma ročných splátok istiny a úrokov o jednorazové predčasné splátky istiny a úrokov za rok 2025**	120 965,91

Upravená celková suma ročných splátok istiny a úrokov za rok 2025**	Úhrn upravených bežných príjmov obce a RO k 31.12.2024*	Dlhová služba § 17 ods.6 písm. b)
6 717,27	521 108,06	1,29%

Poznámka výpočet: $6\,717,27 / 521\,108,06 \times 100 = 1,29\%$

Zákonná podmienka podľa § 17 ods.6 písm. b) zákona č.583/2004 Z.z. bola splnená.

8. Údaje o hospodárení príspevkových organizácií

Obec nemá zriadenie príspevkové organizácie.

9. Prehľad o poskytnutých dotáciách právnickým osobám a fyzickým osobám - podnikateľom podľa § 7 ods. 4 zákona č.583/2004 Z.z.

Obec v roku 2025 poskytla dotácie na základe schválenej žiadosti obecným zastupiteľstvom v súlade so VZN č. 7/2024 o dotáciách, právnickým osobám, fyzickým osobám - podnikateľom v zmysle zák. č. 583/2004 Z.z. z rozpočtu obce..

Príjemca dotácie a účelové určenie dotácie - bežné výdavky na šport, cirkvám, voľný čas - 1 -	Suma poskytnutých finančných prostriedkov - 2 -	Suma skutočne použitých finančných prostriedkov - 3 -	Rozdiel (stĺ.2 - stĺ.3)) - 4 -
Obecný futbalový klub	7 000,00	7 000,00	0
Rímsko-katolícka cirkev	2 500,00	2 500,00	0
CVČ	840,00	840,00	0

K 31.12.2025 boli vyúčtované všetky dotácie v plnej výške, ktoré boli poskytnuté v súlade so VZN č. 7/2024 o dotáciách.

10. Finančné usporiadanie vzťahov voči

- štátnemu rozpočtu
- ostatným PO

V súlade s ustanovením § 16 ods.2 zákona č.583/2004 o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov má obec finančne usporiadať svoje hospodárenie vrátane finančných vzťahov k zriadeným alebo založeným právnickým osobám, fyzickým osobám - podnikateľom a právnickým osobám, ktorým poskytli finančné prostriedky svojho rozpočtu, ďalej usporiadať finančné vzťahy k štátnemu rozpočtu, štátnym fondom, rozpočtom iných obcí a k rozpočtom VÚC.

- Finančné usporiadanie voči štátnemu rozpočtu a PO:

Poskytovateľ - 1 -	Účelové určenie grantu, transferu uviesť : školstvo, matrika, - bežné výdavky - kapitálové výdavky - 2 -	Suma poskytnutých finančných prostriedkov - 3 -	Suma skutočne použitých finančných prostriedkov - 4 -	Rozdiel (stĺ.3 - stĺ.4)) - 5 -
RÚŠS	Bežné výdavky ZŠ,MŠ	314 718,00	302 407,17	12 310,83
RÚŠS	Vzdelávanie detí MŠ	2 300,00	1 466,34	833,66
RÚŠS	Sociálne znevýhodnenie - MŠ	75,00	75,00	0,00
RÚŠS	Odchodné - MŠ	3 026,00	3 026,00	0,00
RÚŠS	Valorizácia ŠJ	309,00	309,00	0,00
RÚŠS	Sociálne znevýhodnenie - ZŠ	3 750,00	3 733,54	16,46
RÚŠS	Vzdelávacie poukazy - ZŠ	1 382,00	1 320,00	62,00
RÚŠS	Edukačné publikácie - ZŠ	1 615,00	1 615,00	0,00
RÚŠS	Podporné opatrenia -ZŠ/ŠPT	4 660,00	3 703,07	956,93
RÚŠS	Pedagogický asistent - ZŠ	12 304,00	12 304,00	0,00
ÚPSVaR	Stravné v HN	16 993,70	14 711,70	2 282,00
ÚPSVaR	NUP-aktivačná činnosť	2 257,50	2 257,50	0,00

ÚPSVaR	Školské pomôcky ZŠ-HN	431,17	431,17	0,00
ÚPSVaR	Rodinné prídavky	7 620,00	7 620,00	0,00
ÚPSVaR	Osobitný príjemca	49,00	49,00	0,00
Okresný úrad -KE	REGOP	449,79	449,79	0,00
Okresný úrad -KE	Register Adries	37,20	37,20	0,00
Okresný úrad -KE	Na dopravu	58,88	58,88	0,00
Okresný úrad -KE	ŽP	332,20	332,20	0,00
MF SR	Odmena 800€	7 776,72	7 776,72	0,00
Úrad pre územné plánovanie a výstavbu SR	Prenesený výkon - Stavebný úrad	2 234,06	2 234,06	0,00
MPSVaR	TSP a TP	58 886,82	58 886,82	0,00
MV SR	MOPS	94 140,74	76 991,06	17 149,68
PPA	Rekonštrukcia MK v obci	28 302,15	28 302,15	0,00
PPA	Výstavby chodníka nová ulica	82 663,76	82 663,76	0,00
KSK	Dotácia – deň obce	1 500,00	1 500,00	0,00
Právnické osoby	Grant – deň obce	600,00	600,00	0,00
SPP	Grant – zariadenie KC	2 000,00	2 000,00	0,00
SPOLU:		650 472,49	616 860,93	33 611,56

11. Hodnotenie plnenia programov obce

Stanovisko hlavného kontrolóra -Príloha č.1 Záverečnému účtu v písomnej forme v zmysle zák. č. 583/2004 Z.Z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy.

Príloha č. 2 – Rozpočtové príjmy a výdavky k 31.12.2025

12. Návrh uznesenia:

- a) **Obecné zastupiteľstvo berie na vedomie** správu hlavného kontrolóra a stanovisko k Záverečnému účtu za rok 2025.
- b) **Obecné zastupiteľstvo schvaľuje** Záverečný účet obce a celoročné hospodárenie bez výhrad.
- c) **Obecné zastupiteľstvo schvaľuje** výsledok hospodárenia – prebytok hospodárenia vo výške 78 042,70 EUR
- d) **Obecné zastupiteľstvo schvaľuje** prevod do RF vo výške **42 869,23€** ako prebytok rozpočtového hospodárenia 2025 po usporiadaní nedočerpaných dotácií z roku 2025 vo výške 35 173,47 € a inventúre finančných účtov.
- e) **Obecné zastupiteľstvo nevyhodnocuje program obce z roka 2025 z dôvodu, že rozpočet nebol na rok 2025 schvaľovaný v programovej štruktúre.**

V Košických Olšanoch 5.5.2026

Horváth Slavomír
starosta obce